

PARA: Comité de la Cámara de Representantes sobre Trabajo y Normas en el Lugar de Trabajo
DE: Angela
ASUNTO: Sí al HB 2548

Estimada Presidenta Grayber, Vicepresidentas Elmer y Muñoz, y Miembros del Comité,

Mi nombre es Angela. Soy de Oaxaca, México y vivo en Woodburn, Oregon. Tengo más de 30 años en este estado y trabajo en el campo. Hoy estoy testificando en apoyo de HB 2548, la Mesa Estatal para Trabajadores Agrícolas.

En estos 30 años viviendo en Oregon, he trabajado en pizcas, nurseries, canerías y en los tulipanes. Me siento muy feliz de trabajar en el campo, me gusta el campo. Pero me preocupa la salud de todos los que trabajamos en esto. Porque siempre estamos rodeados de pesticidas. No recibimos buen trato de los jefes o mayordomos. Trabajamos en malas condiciones. Trabajamos mucho y no nos pagan lo suficiente. No nos dan entrenamientos adecuados y no es fácil hablar con los empleadores porque ni siquiera están presentes, solo los mayordomos pero ellos no nos hacen caso.

He escuchado que se considera crear una mesa estatal para trabajadores agrícolas. Pienso que es la mejor idea que he escuchado porque hay muchas cosas que se pueden mejorar con ayuda por parte de leyes que nos protejan. No conozco personas que hayan sido despedidas injustamente pero tampoco pienso que es justo que no tengamos beneficios o retiros dignos.

Pido a los legisladores que nos ayuden a mejorar nuestra situación en los trabajos y que voten SÍ al proyecto de ley HB 2548. Necesitamos su apoyo y ustedes necesitan de nuestro trabajo.

Gracias,
Angela
Farmworker

TO: House Committee on Labor and Workplace Standards
FROM: Angela
SUBJECT: Yes on HB 2548

Dear Chair Grayber, Vice-Chairs Elmer and Muñoz, and Committee Members,

My name is Angela. I am from Oaxaca, Mexico and live in Woodburn, Oregon. I have been in this state for over 30 years and work in agriculture. Today, I am testifying in support of HB 2548, the Farmworker Standards Board.

In these 30 years living in Oregon, I have worked in harvesting, nurseries, canneries, and tulip fields. I feel very happy working in agriculture. I love the field. However, I worry about the

health of all of us who work in it. We are constantly surrounded by pesticides, we do not receive good treatment from supervisors, we work in poor conditions, and we work hard but are not paid enough. We do not receive proper training, and it is not easy to talk to employers because they are not even present, and supervisors do not listen to us.

I have heard that the creation of a Farmworker Standards Board is being considered, and I think it is the best idea I have heard because there are many things that could be improved with legal protections. I do not personally know people who have been unfairly fired, but I also do not think it is fair that we do not have benefits or a dignified retirement.

I ask legislators to help improve our working conditions and vote YES on HB 2548. We need your support, and you need our labor.

Thank you,
Angela
Farmworker